



BALÁSTYAI ÚJSÁG

INGYENES ÖNKORMÁNYZATI HAVILAP

XXIV. ÉVFOLYAM 2018. MÁJUS

Díszpolgári címre vár javaslatokat az önkormányzat

Szeptember 21-én, a Falunapok nyitórendezvényén, az ünnepi képviselő-testületi ülésen adják át a díszpolgári címeket, amelyhez javaslatokat vár az önkormányzat.

3. oldal

Balástya község közrendjéről és közbiztonságáról

Emelkedett a Balástya területén ismertté vált bűncselekmények száma az elmúlt években. Az esetek a járás területén történt bűncselekmények 21 százalékát teszik ki.

5. oldal

A Kisteleki Járási Hivatal beszámolója Balástyán

Öt éves lett a Csongrád Megyei Kormányhivatal Kisteleki Járási Hivatala, és ebből az alkalomból a hivatal vezetői beszámolót tartottak a járás képviselő-testületének.

6. oldal

Elkezdődött a járdaépítés következő üteme



A járdaépítés következő üteme a Kossuth, Petőfi, Jókai, Klapka, Kölesey, Hunyadi, Bem, Arany János, Alkotmány és Ady utcákban indul.

Bővebben a 2. oldalon

Népi Emlékgyűjtemény avatója az Állatsimogatóban



Az Állatsimogató főépületében elhelyezett Népi Emlékgyűjteményt Ujvári László polgármester április 29-én avató ünnepség keretében adta át a látogatóknak.

Az Állatsimogatóban a meglévő lakóépület egy részének leválasztásával alakított ki az önkormányzat egy régi korokat idéző

tanyai lakószobát, az előterében, a szabad gangon a népelet és a gazdálkodás eszközeit helyezték el. A régi tárgyak az újságban közzétett felhívás után, lakossági segítséggel gyűltek össze, amiért az adományozóknak Ujvári László polgármester köszönetet mondott.



vadásztanya

vendéglő és szálláshely

**BALLAGÁSOKRA
SÜLTES TÁLAK
ELVITELRE IS RENDELHETŐK!**

Családi, baráti rendezvények, születésnap, osztálytalálkozó lebonyolítása 110 főig!
Hétfégi és ünnepi kedvezményes menük!

Akcióinkat, ételajánlatainkat figyelje a facebook/Vadasztanyavendeglo oldalon!

ELŐFIZETÉSES ÉTKEZTETÉSI!
OTP SZÉP KÁRTYÁT, K&H SZÉP KÁRTYÁT, MKB SZÉP KÁRTYÁT ELFOGADUNK! INTERNET, WIFI

RENDEZVÉNYEKRE FOGLALÁSOKAT
a 62/278-520 és a 06 (30) 313-4650-es telefonszámon felvesszük!

Nyitva tartás: 11-22 óráig, de rendezvény esetén későbbi időpontig is!

Balástya, Széchenyi u. 1.

HÉTVÉGI AJÁNLAT

Haltepertő remoulade mártással/1250 Ft

Hideg erdei gyümölcsleves/550 Ft

Fűszeres tépelt hús lepényben, steakburgonyával, paradicsom, illahagyma, saláta/1690 Ft

Desszertek:
Házi almakompót/400 Ft
Somlói galuska/550 Ft



Országgyűlési választás 2018

A balástyai szavazás eredménye

Április 8-án a balástyaiak a legtöbb szavazatot a korábbi 3. számú választási körzet országgyűlési képviselőjének, a FIDESZ-KDNP színeiben induló Farkas Sándornak adták. A pártlistán szintén a FIDESZ-

KDNP gyűjtötte be a legtöbb szavazatot. A részvételi arány Balástyán valamivel meghaladta a 62 százalékot.

A szavazóköri eredmények és szavazatszámok a 3. oldalon

Az elmúlt hónap legfontosabb hírei

Ujvári László polgármestertől

1 CSAPADÉKVÍZ ELVEZETŐ CSATORNA

Az A 3-as vízgyűjtő területen a belterületi csapadékvíz elvezető hálózat építése a végéhez ért, a beruházás műszaki átadását április 27-én. A projekt zárása legkésőbb június végéig befejeződik. A beruházással kapcsolatban kiemelt feladat volt, hogy azokon a településrészekben, ahol eddig még hiányzott a csapadékvíz elvezetés, ott kialakítsuk, a meglévők pedig jobb műszaki állapotúak legyenek. Minden műszaki megoldás a jogszabályi előírások szerint készült. Fontos volt számomra, hogy a lakóingatlanok előtt úgy dolgozzunk,



2 Megérkeztek az egynyári virágok palántái.

végezhetik el a lakosok a munkálatokat. Igyekeztem mindent megtenni azért, hogy a jogos lakossági kéréseknek, észrevételeknek is eleget tehesünk.



hogy lehetőség szerint mindenki elégedett legyen. Például a Dózsa utcában lakossági kérésre az utca szűk keresztmetszete és az ott lévő különböző műtárgyak, az aszfaltút, a járda, a villanyoszlopok miatt sikerült közbenjárni a projekt közreműködő szervezeténél azt, hogy lefedett csatornát alakítsunk ki. A Móra utcában öt szomszédos lakástulajdonosnak volt jogos kezdeményezése. Ők azt kérték, hogy a műszaki átadás és ellenőrzés után saját költségükön megemelhessék a vízelvezető árok rézsűjét, és betonos rézsút alakíthatnak ki a földmedrű csatorna oldalához. A közreműködő szervezet ehhez hozzájárulását adta, de a kerékpárút építés után

A csapadékvíz elvezető hálózat építésében közreműködőknek és a kivitelezőknek ezúton is köszönöm a munkáját!

3 KERÉKPÁRÚT ÉPÍTÉS

Korábban volt a kerékpárút építéshez egy eredménytelen közbeszerzési eljárásunk, ami után kiírtunk egy újabbat, és most azonos műszaki tartalommal, a korábbinál lényegesen kisebb költségvetést sikerült elérni, és az utóbbi közbeszerzési eljárás is befejeződött. A kiválasztott kivitelezővel a szerződés kötéshez a képviselőtestület határozatot hoz, és azután a nyár elején megkezdődik a munka. Ennél a beruházásnál

is szeretném, hogy közmegelédésre készüljön el, és lehetőleg mindenütt az élő környezetre vigyázzunk, a fákat meghagyva valósuljon meg. Reméljük, hogy őszt végéig elkészül a Kóródy utcától a kapitánysági vasútállomásig vezető kerékpárút.

4 JÁRDAÉPÍTÉS

Elkezdődött a járdaépítés következő üteme, ami még az adóssághozjáról nem részesült önkormányzatoknak kiírt pályázaton elnyert plusz fejlesztési forrásnak köszönhetően valósul meg. Településünk két alkalommal, összesen 224 millió forint támogatást kapott, és ennek egy részéből járdaépítést terveztünk, minden utcában, az egyik oldalon. Jelenleg a Kossuth, Petőfi, Jókai, Klapka, Kölcsey, Hunyadi, Bem, Arany János, Alkotmány és Ady utcákban készül járda. A munka közben itt is lakossági kérést vetünk figyelembe, mert korábban

5 ERDŐKÖZI ÚT

Az újság áprilisi számában beszámoltam arról az örömteli hírről, hogy a Vidékfejlesztési Program keretén belül egy külterületi aszfaltút felújítására nyertünk pályázati támogatást, és az úgynevezett Erdőközi mezőgazdasági összekötő út felújítását céloztuk meg. Itt új aszfaltszönyeget kap az út és a padkarendezést is elvégeztetjük az M5-ös autópálya felhajtótól a volt Erdőközi iskola felé haladva 2326,48 méter hosszúságban, az autóbussz forduló felújításával, azon a szakaszon, ahol jelenleg is aszfaltút van. Ennek az összes költsége 111 millió forint, amihez 99 885 648 forint támogatást nyertünk. A különbözetet sajtóteróként az önkormányzat biztosítja. A közbeszerzési eljárás elindult, ami május végére valószínűleg lezárul majd, és a nyár elején szerződést kötünk a kivitelezővel a munka elkezdésére.



6 FOLYTATÓDIK A TEMETŐ FELÚJÍTÁSA

A temetőben a díszburkolatos járda már korábban elkészült, és rövidesen megkezdődik a főbejárat melletti kerítés elbontása, az új kerítés építése és a ravatalozó épületének kisebb belső átalakítása. Irodahelyiség készül majd

Folytatás a 4. oldalon

Díszpolgári címre vár javaslatokat az önkormányzat

Balástya Község Önkormányzatának képviselő-testülete a „Balástya Község Díszpolgára” címet 2009-ben abból a célból alapította, hogy aki a munkakörén túl a település, a helyi közösség érdekében és szolgálatában érdemeket szerzett, méltó elismerésben részesíthesse, személyüket és tevékenységüket a jelen és az utókor számára példaként állítsa. Az elismerésre érdemes személy elhalálása esetén posztumusz kitüntetés is adományoz a testület.

Szeptember 21-én, a Falunapok, Zöldség-, Virágfesztivál és Lovasnapok nyitórendezvényén, az ünnepi képviselő-testületi ülésen adjuk át a díszpolgári címeket. Kérem a lakosságot, hogy javaslatokat augusztus 20-ig indoklással együtt adják át a polgármesteri hivatal titkárságán.

Ujvári László
polgármester

Befejeződött a csapadékvíz elvezető hálózat építése

A Terület- és Településfejlesztési Operatív Program TOP-2.1.3-15-CS1-2016-00011 kódszámú pályázat 100 százalékos támogatásával, 90 millió forint összköltséggel, befejeződött Balástya A3 vízgyűjtő területén, az E75-ös közút melletti kisteleki főcsatorna becsatlakozásánál, a Széchenyi, Dózsa, Zrínyi, Árpád, Klapka, Kölcsey, Virág, Szegfű, Móra, Tavasz, Rákóczi utcákban a csapadékvíz elvezető hálózat építése. A beruházás műszaki átadása április 27-én volt.

„A Csongrád megyébe, településünkre érkező TOP projektek tervezésében, előkészítésében és lebonyolításában közreműködő partnerünk volt a Csongrád Megyei Önkormányzat és Hivatala.”



TÉRÍTÉSMENTES informatikai képzések indulnak Balástyán

A GINOP-6.1.2-15 Digitális szakadékok csökkentése elnevezésű pályázat támogatásával térítésmentes informatikai képzések indulnak községünkben.

A jövő digitális – tanulj meg élni benne!

Érdeklődni: Péterné Bárkányi Tímea;

Telefon: 06 (30) 851-3396

Országgyűlési választás 2018 A balástyai szavazás eredménye

Április 8-án a balástyaiak a legtöbb szavazatot a korábbi 3. számú választási körzet országgyűlési képviselőjének, a FIDESZ-KDNP színeiben induló Farkas Sándornak adták. A pártlistán szintén a FIDESZ-KDNP gyűjtötte be a legtöbb szavazatot. A részvételi arány Balástyán valamivel meghaladta a 62 százalékot.

Szavazóköri eredmények és szavazatszámok az első három helyezett kiemelésével:

Balástya 1. számú szavazókör – egyéni képviselő-jelöltek:

Farkas Sándor (FIDESZ-KDNP) – 293

Szabó Zoltán Ferenc (JOBBIK) – 108

Dr. Eörsi Mátyás (DK) – 25

Balástya 1. számú szavazókör – országos listás szavazás eredménye:

FIDESZ-KDNP – 296

JOBBIK – 84

LMP – 23

Balástya 2. számú szavazókör – egyéni képviselő-jelöltek:

Farkas Sándor (FIDESZ-KDNP) – 280

Szabó Zoltán Ferenc (JOBBIK) – 180

D'Elia Viktor (LMP) – 31

Balástya 2. számú szavazókör – országos listás szavazás eredménye:

FIDESZ-KDNP – 282

JOBBIK – 130

MSZP-PÁRBESZÉD – 56

Balástya 3. számú szavazókör – egyéni képviselő-jelöltek:

Farkas Sándor (FIDESZ-KDNP) – 223

Szabó Zoltán Ferenc (JOBBIK) – 83

Dr. Eörsi Mátyás (DK) – 20

Balástya 3. számú szavazókör – országos listás szavazás eredménye:

FIDESZ-KDNP – 224

JOBBIK – 63

LMP – 22

Balástya 4. számú szavazókör – egyéni képviselő-jelöltek:

Farkas Sándor (FIDESZ-KDNP) – 213

Szabó Zoltán Ferenc (JOBBIK) – 58

D'Elia Viktor (LMP) – 8

Balástya 4. számú szavazókör – országos listás szavazás eredménye:

FIDESZ-KDNP – 213

JOBBIK – 39

MSZP-PÁRBESZÉD – 15

Forrás: www.valasztas.hu

Balástya hírei a honlapunkon

A www.balastya.hu oldalon a hírek főmenüben számolunk be a Balástyai Újság megjelenései között történt eseményekről, továbbá a galériában a nagyobb rendezvények fotóit és filmfelvételeit láthatják. Több közérdekű információ, továbbá a Balástyai Újság aktuális és korábbi lapszámait megtalálhatók községünk honlapján.

Balástyai Újság lapzárta

A Balástyai Újság lapzárta minden hónap 13-án van.

Kérjük az intézmények és civil szervezet vezetőit, hogy eddig az időpontig küldjék el híreiket a mediaroda@invitel.hu email címre. A hirdetéseket szintén lapzártaig lehet feladni a Teleházban. Nyitva: hétfőtől csütörtökig 7.30-16.00 óráig, pénteken 7.30-13.30 óráig

Telefon: 62/278-222/115-ös mellék, 06 (30) 768-4773

Az elmúlt hónap legfontosabb hírei

Ujvári László polgármestertől

Folytatás a 2. oldalról

a temetőüzemeltető ott dolgozó munkatársainak, és egy korszerű vizesblokk, mosdó a temetőlátogatóknak.

IDŐSEK NAPPALI KLUBJA FELJÚJTÁSA

Szintén rövidesen megkezdődik a polgármesteri hivatal udvarában lévő idősek nappali klubja tetőcseréje, amihez a cserép már megérkezett. A Települési Operatív Program pályázati támogatásának segítségével az épület hőszigetelését, nyílászáró cseréjét szintén elvégezhetjük.

A MŰVELŐDÉSI HÁZ FELJÚJTÁSA

A Települési Operatív Program pályázati támogatásával tetőszerkezet és nyílászáró cserét tervezünk a művelődési ház épületén. A további felújítási tervek készülnek, és a képviselő-testület dönt arról, hogy önkormányzati költségvetésből mennyit lehet a tervekben megvalósítani.

PÁLYÁZAT A VOLT KÁNTORHÁZ FELJÚJTÁSÁHOZ

A LEADER Vidékfejlesztési Programcsomagon belül beadtunk egy pályázatot az önkormányzati tulajdonú volt kántorház, régi polgári lakóépület felújításának, átalakításának megvalósításához, amely egy helytörténeti kiállításnak adhat helyszínt. A beruházás 21,5 millió forintos költségvetésű, amelyhez az igényelhető összeg 15 millió forintos támogatás.

ÚJABB SPORTESZKÖZÖKRE NYERTÜNK TÁMOGATÁST

A Nemzeti Fejlesztési Minisztérium pályázatán támogatást nyertünk egy 390 m² területű C típusú sportpark kialakítására. A Sajtókucaparkban még ebben az évben újabb sporteszközökkel bővülnek a kültéri testedzés eszközei.

FARÖNKÖKET KAPOTT AZ ÖNKORMÁNYZAT

A Hunyadi utcában, a Platán cukrászda melletti önkormányzati tulajdonú telekingatlanra újabb nagymennyiségű faanyag került, ami csaknem annyi, mint amit a télen kiosztottunk szociális tűzifaként. 2017. augusztusában lehetősége volt az önkormányzatnak a Magyar Közút Nonprofit Zrt. által az utak mellett kivágott fák faanyagára igényt benyújtani szociális felhasználáshoz. Éltünk a lehetőséggel és az idén tavasszal tudtuk meg, hogy 240 köbméternyi fát kapunk. A fákat két részre válogattattam. Az egyik csak tűzifának való, a másik, a nagyon nagy átmérőjű farönkök ipari fának megfelelőek. Azt tervezzük, hogy intézményeinknél, a bölcsődénél, az óvodánál, az iskolánál, az Állatsimogató udvarában kültéri játszó elemeket alakítunk ki ezekből az ügyes bizottság döntése alapján ősszel osztjuk szét a rászorultaknak.

KÜLTERÜLETI UTAK

Néhány héttel ezelőtt nagyon sok csapadék esett községünkben, és az esőzések előtt már javított utakat ismét lehet egyengetni. A feladat folyamatos, igyekeznek a munkatársaim úgynevezett „bogárhátú” utakat képezni, amiről a víz lefolyik, és felhívtam a figyelmüket, hogy ahol kátyúk vannak, a környezetéből földdel töltsék fel vagy kőzúzalékot vigyenek a gödrösödésbe, amivel a nehezen járható útszakaszokat járhatóvá lehet tenni. Azt is kértem, hogy ahol jók az útszakaszok, azokat ne gréderezék újra. Mindenkit tisztelettel kérek, hogy az adott

tanyaszakaszokon, akiknek vannak gépeik az ott lakók közül, jöjjenek, segítsenek az utak javításában, mert akkor hatékonyabb és gyorsabb lesz a munka. Ahol pedig a javítás megtörtént, a saját gépeikkel ne vágják össze, vigyázzanak rá, mert a közeljövőben nem tudunk ugyanoda visszatérni.

KÖZMUNKAPROGRAM

Az idén is folytatjuk a közmunkaprogramot, amelynek egyik ága a mezőgazdasági, a másik a hagyományörző program. A napokban az elvetett kalászos gabona fejtrágyázása megtörtént, illetve a gyomirtást végzik a munkatársaim. Továbbá a kukoricavetés és a burgonya ültetése szintén befejeződött. Megérkeztek az idei egyvári virágok palántái, és a pikírozása után az önkormányzat fóliájában a nevelése megkezdődött. Remélhetően május közepéig ki lehet ültetni az összesen 9 ezer darab szőlővirágot, salviát, mézvirágot és az 550 darab futómuskátlit. Most még szépek az ősszel ültetett virágok, de ha felmelegszik az idő, véget ér a vegetációjuk. A tavaszi virágokkal biztosítjuk, hogy községünk szép legyen, és ugyanennek a pályázatnak a keretében az őszi árvácskák

beszerzése is biztosított. A közfoglalkoztatott munkatársaim feladata a virágok kiültetése, a növényvédelmi munkák elvégzése, a fűnyírás, ami nem egyszerű feladat, de mindez elvárásom a közmunkaprogramot irányító munkatársaim felé, és bízom benne, az idén is rendezettek lesznek a közterületeink. Az Állatsimogató tanyán most is hizlalunk majd sertéseket, a malacokat megvettük. Készül egy karámrendszer egy beálló istállóval, ahol szarvasmarhát lehet tartani, mert van legelő, takarmány és remélhetően az idén is tudunk termelni. Ehhez pályázaton nyertünk támogatást egy pótkocsi és egy bálázó gép beszerzésére, illetve egyéb gazdasági eszközöket is vásárolhatunk. A meglévő egyik ól épületének és az istállónak a javítását a kivitelező elkezdte. A béren és járulékon, az összes más személyi kiadáson kívül a beruházások, fejlesztések által mintegy 10 millió forint az olyan gyarapodás, ami az idei közmunkaprogramnak köszönhető.

Az Állatsimogatóban ebben az évben szintén fogadjuk a csoportokat, a táborozókat az állatok bemutatásával, kézműves foglalkozásokkal és ügyességi feladatokkal.



Tisztelt Balástyai Lakosok!

Településünkön az utóbbi időben – főként a külterületen – megszorodtak az illegális személtalrakó helyek, ezért a mezőőri szolgálat keretein belül beszerzésre került több, tetszés szerinti helyre telepíthető kamera, melyek mozgásra aktiválódnak és a felvételeket AZONNAL elküldik az illetékeseknek. A kamerák éjjel is működőképesek, fotó és videó készítésére is alkalmasak rongálás és lopás ellen védettek. (Megjegyzendő, hogy a rongálási kísérletet is rögzítik, és a bizonyítékot is azonnal továbbítják.) Felhívom a Tisztelt Lakosság figyelmét, hogy az illegális személtalrakás esetén az elkövető minősített esetben akár több millió forint hulladék-

gazdálkodási bírság kiszabására számíthat, valamint elköveti a természetkárosítás bűncselekményét is.

Kérem a Tisztelt Lakosságot, hogy amennyiben tudomásuk van ilyen tevékenységről, szíveskedjenek azt polgármesteri hivatalunk felé jelezni, mi mindent megteszünk azért, hogy településünk élhető és tiszta legyen, az ide látogató kül- és belföldi vendégek, akik a külterületen is járnak (horgász-, vadász-, lovas-, madarász-, fotósturizmus) jó hírét vigyék településünknek.

**A Balástya Községi
Önkormányzat nevében
Magyar Mihályné jegyző
és Péter Gábor mezőőr**

Török Mátyásné 90 éves

Török Mátyásné 90. születésnapján egy csokor virággal köszöntötte Ujvári László pol-

gármester, és átadta neki Orbán Viktor miniszterelnök üdvözlő levelét.



Török Mátyásné Harmath Hilda 1928. február 24-én született. Kilencen voltak testvérek, ő volt a negyedik gyerek. Szülei földműveléssel és állattenyésztéssel foglalkoztak, sokat dolgoztak, de szeretetben nőtt fel. 1945-ben ismerkedett meg a férjével, Török Mátyással, és 1946-ban házasságot kötöttek. Ezután

férje szüleihez költöztek, és ők is földműveléssel, állattenyésztéssel foglalkoztak. Hilda néni nagyon szerette a természetet és az állatokat. Sajnos férje nagyon hamar, 47 évi házasság után elhunyt, és azóta egyedül küzd az élt útján, amiben nagyon sokat segítenek a rokonai és szomszédasszonya.

Balástya község közrendjéről és közbiztonságáról

Emelkedett a Balástya területén ismertté vált bűncselekmények száma az elmúlt évben. Az esetek a járás területén történt bűncselekmények 21 százalékát teszik ki.

Az előző évhez viszonyítva 48-ról 63-ra emelkedett az összes bűncselekmény száma. Jelentősebbnek tekinthető emelkedés a lopások számában (16-ról 21-re) történt, de ebben szerepel részben a tavaly utólagosan felderített külterületi lopássorozat is, amelynek ópusztaszeri elkövetője jelenleg is előzetes letartóztatásban van. Jelentős a növekedés továbbá az ittas vezetések számában, amely 8-ról 15-re emelkedett. A kiemelt bűncselekmények közül 2017-ben rablás, kifosztás nem történt, a közterületi erőszakos bűncselekmények közül a garázdaságok száma 4-ről 1-re csökkent. A rongálások száma csaknem azonos az előző évben ismertté vált esetek számával, ezekért egy helyi fiatal volt felelős, aki a többi között összefirkálta a MÁV-

állomást, a templomot, a tanoda épületeit. Területünkön tavaly 20 személyi sérüléssel járó baleset következett be, szemben a 2016-ban történt 23-mal. Ezek közül négy baleset Balástya területén volt: az egyik könnyű sérüléssel, a másik három súlyos sérüléssel járt. Az ittasan okozott balesetek száma az előző évhez viszonyítva 6-ról 1-re csökkent. Ez a javulás is alátámasztja, hogy rendszeres ellenőrzésekkel folytatni kell az ittas járművezetők kiszűrését.

Az elmúlt évben is hatékonyan tudunk együttműködni a településen működő polgárőr egyesület tagjaival, akikkel közösen a korábbi évekhez hasonló, szélsőségektől mentes, kiegyensúlyozott, nyugodt közbiztonságot tudunk szavatolni a településen élő polgárok számára.

**Szabó Zsolt
rendőr alezredes,
kapitányságvezető**

Sporthírek

A balástyai felnőtt csapat a labdarúgó szezon első két mérkőzésén elért győzelme után a Szentmihály elleni, Sándorfalván rendezett találkozón már 3:1-es vereséget szenvedett. A balástyai gólt Gyuris Zsolt szerezte. A következő meccsen hazai pályán fogadta a csapat az SZVSE második számú együttesét, és kétszer is sikerült egyenlíteni, emberhátrányban pontot menteni Vámos Tamás és Vámos Norbert góljaival. Ezután Makón szenvedett 4:0-ás vereséget Balástya az apátfalviaktól, április közepén pedig a közvetlen rivális, tartalékos Kiszombor látogatott községünkbe, és csapatunk Vámos

Norbert három, Szűcs József kettő, Gyuris Zsolt, Veress Gábor, Nagymihály Mátyás és Madár Leó 1-1 góljával 9:1-re nyert.

Májusi mérkőzések

2018. május 5., 17.00 órakor:
Balástya-Csanádpalota (U19:
15.00 óra, Balástya-Bordány)
2018. május 12., 17.00 órakor:
Székkutas-Balástya (U19: 15.00
óra)
2018. május 19., 17.00 órakor:
Balástya-Csengele
2018. május 27., 17.00 órakor:
Nagymágocs-Balástya (U19:
15.00 óra)

A Kisteleki Járási Hivatal beszámolója a képviselő-testületnek

Öt éves lett a Csongrád Megyei Kormányhivatal Kisteleki Járási Hivatala, és ebből az alkalomból a hivatal vezetői számot adtak munkájukról, eredményeikről a hozzájuk tartozó települések képviselő-testületeinek. Március 29-én a balástyai képviselő-testületi ülésen Kovácsné dr. Nagy Katalin, a járási hivatal hivatalvezető-helyettese tartott tájékoztatót az elmúlt öt évben zajló területi közigazgatási átalakulásról, a Kisteleki Járási Hivatalról érintő szervezeti változásokról, a hivatal által megvalósított épületfejlesztésekről, a főbb ügyfélforgalmi adatokról, a járás munkaerő-piaci helyzetéről, a munkanélküliség alakulásáról, a leggyakoribb szociális ellátásokról és az ingyenessé vált szolgáltatásokról is. A hivatalvezető-helyettes elmondta, hogy 2015. januárjában adták át a kormányablakot Kisteleken, ahol megnyitása óta több mint 70 000 ügyfél fordult meg, és 2017-re az egyéb ügyintézők (például a családtámogatás, rehabilitációs támogatás, nyugdíj-biztosítás vagy egészségbiztosítás ügyek)

már meghaladták a hagyományos okmány-ügyintézők (például személyi igazolvány, vezetői engedély) számát. Az évek során egyre több ügykör került a járási hivatalhoz, 2018. január 1-től pedig általános kérelemfogadó helyévé vált a kormányablak, továbbá rövidebb az a lista, ami azt taglalja, milyen ügyeket nem lehet itt indítani, vagy milyen kérelmet nem lehet itt benyújtani. A kihasználtságot jól mutatja, hogy nemrég rekordot döntött a kisteleki kormányablak, egyetlen nap alatt 215 ügyfél jelent meg ügyeket intézni. A Csongrád Megyei Kormányhivatal és a Nemzeti Adó- és Vámhivatal Csongrád Megyei Adóigazgatósága január elején együtt nyitotta meg a kisteleki NAV-ablakot, ahol heti két alkalommal van lehetőség adóügyek intézésére. Kovácsné dr. Nagy Katalin tájékoztatójában kiemelte azt is, hogy a Csongrád Megyei Kormányhivatal Kisteleki Járási Hivatala ügyfélközpontú, a járási hivatal ügysegédje minden településen segíti a helyi lakosokat.



POLGÁRMESTERI HIVATAL

ÜGYFÉLFOGADÁSI IDŐ

Hétfő:	7 ³⁰ -12 ⁰⁰ óráig	13 ⁰⁰ -16 ⁰⁰ óráig
Kedd:	7 ³⁰ -12 ⁰⁰ óráig	13 ⁰⁰ -16 ⁰⁰ óráig
Szerda:	nincs ügyfélfogadás	nincs ügyfélfogadás
Csütörtök:	nincs ügyfélfogadás	13 ⁰⁰ -16 ⁰⁰ óráig
Péntek:	7 ³⁰ -12 ⁰⁰ óráig	nincs ügyfélfogadás

Húsvét Balástyán, a sportcsarnokban

Március 28-án Húsvét-váró települési ünnepséget tartott a Balástya Községi Önkormányzat. A sportcsarnokban sonkával, kolbással, kaláccsal, főtt tojással, gyertyával díszített asztal várta a balástyaiakat. Ujvári László polgármester köszöntötte az eseményen résztvevő gyerekeket, szülőket, nagyszülőket, segítőköt. Felidézte, hogy Húsvétkor a kereszténység legnagyobb ünnepén Jézus feltámadását ünnepeljük. A hagyomány szerint Jézus nagypénteken keresztre feszítették, és Húsvét vasárnap feltámadt. A Húsvétra készülődéshez több népszokás kapcsolódik, amelyek közül a legelterjedtebb a tojásfestés és a locsolkodás. Régen Húsvét hétfő reggelén a fiúk hideg forrásvízzel locsolták a lányokat, és festett tojást kaptak érte. Ma már kölnivel indulnak locsolkodni a fiúk, és hozzá verset is mondanak, amiért csoki tojást vagy csoki nyuszt kapnak ajándékba. Jenei Norbert hitoktató az ünnephez kapcsolódó keresztény szokásokról beszélt. Ilyen volt az ételszentelés is, amit Húsvét vasárnap végeztek a templomokban. Az ünnepi asztalra szánt ételeket, a sonkát, kolbászt, tojást, kalácsot az emberek elvitték a templomba megszenteltetni. Volt, aki süteményt, bort és sőt is vitt szenteltetni, és

gyertyát tettek a szentelendő kosárba. A szentelés után nagyon pici, apró falatokat ettek minden ételből, ugyanis úgy gondolták, hogy a szentelt ételek elfogyasztása segít a hosszú böjt utáni mértéktelenség megállításában. Az ünnephez különböző tilalmak kapcsolódtak. Például nem lehetett mosni, sepregetni, varrni, és egyéb munkákat végezni. A hitoktató elmondta még, hogy ma már sajnos a Húsvét vallási része kissé háttérbe szorult, inkább a közösségi szerep, a családok összetartozása került előtérbe, de ezzel együtt az ünnep jelentőségére, Jézus Krisztus feltámadására is gondoljunk. Jenei Norbert húsvéti hagyományokról szóló ismertetője után Ujvári László polgármester tíz fiút kért közös locsolóvers elmondásra és locsolkodásra. A vidám verselést követően több asztalnál készültek a húsvéti dekorációk, majd a Csudavilág Óvoda Csillag csoportjának tavaszközönségtől műsorát és a Bábabokra Néptáncgyűjtés csoportjainak bemutatóját láthatta a közönség. Közben az önkormányzat munkatársai húsvéti uzsonnával, lekváros kiflivel, teával kínáltak mindenkit. Az ünnepség végén Ujvári László megköszönte a rendezvény szervezésében közreműködők munkáját.



Az Önkéntesség személyre szabva pályázat projektnyitó rendezvénye

Balástyán 2018. április 19-én a Vadásztanya vendéglőben tartották az „Önkéntesség személyre szabva Balástya Község Önkéntes Tűzoltó Egyesületénél” pályázat projektnyitó rendezvényét. Az eseményen először Virágh István, az egyesület elnöke bemutatta az egyesületet, majd

Varga Tibor, a projekt megvalósítója ismertette a három éven át tartó projektet. Ujvári László polgármester a pályázat jelentőségéről beszélt a megjelenteknek. A rendezvényen a Kisteleki Alapfokú Művészeti Iskola helyi diákjai adtak műsort.



2018. 04.19.

BALÁSTYA KÖZSÉG ÖNKÉNTES TŰZOLTÓ EGYESÜLET

SAJTÓKÖZLEMÉNY

ÖNKÉNTESSEG SZEMÉLYRE SZABVA A BALÁSTYA KÖZSÉG ÖNKÉNTES TŰZOLTÓ EGYESÜLETÉNÉL

A Balástya Község Önkéntes Tűzoltó Egyesület és az Uzho Jilo Tiszta Szív Egyesület alkotta konzorcium az EFOP-1.3.8-17 kódszámú pályázati konstrukció keretében nyújtotta be az „Önkéntesség személyre szabva Balástya Község Önkéntes Tűzoltó Egyesületénél” című támogatási kérelmét. A támogatási szerződés 2018. február 1-én lépett hatályba. A konzorcium 221 876 109 Ft vissza nem térítendő támogatásban részesült az Emberi Erőforrás Fejlesztési Operatív Program keretén belül.

Jelen projekt célja, hogy az önkéntesség eszméje értéktelítő eszközként épüljön be a társadalmi tudatba. A konzorcium által megvalósítandó program értelmében 182 főt kívánunk bevonni azon fiatalok közül, akik 18 évesnél idősebbek, de a 22. életévüket még nem töltötték be, továbbá középfokú tanulmányaikat sikeresen befejezték, és aktív hallgatói, tanulói jogviszonnyal, valamint foglalkoztatási jogviszonnyal nem rendelkeznek.

A projekt a fiatalok számára önkéntes tevékenységen és társadalmi szolgálaton keresztül tanulást és tapasztalgyűjtést biztosít a tudatos pályaválasztás megalapozására, melyért cserébe értékes és hasznos képzéseken vehetnek részt térítésmentesen. Ilyen az idegennyelvi képzés és a „B” vagy „C1” kategóriás jogosítvány megszerzése, amelyek rendkívül nagy hozzáadott értéket képviselnek és hozzájárulnak a célcsoport jövőképe kialakulásához, valamint a sikeresebb munkavállalásukhoz.

A projekt tervezett időtartama: 36 hónap.

Horgászversenyt tartott a Balástyai Alkotmány Horgász Egyesület

A Balástyai Alkotmány Horgász Egyesület április 14-én évadnyitó horgászversenyt tartott. Meghívták testvértelepülésünk, Torda horgászcsapatát, és a Tordai Sporthorgász Egyesület képviselőit ötven jöttek versenyezni. A helyek sorsolása után 47 horgász foglalta el a helyét, és a napsütéses időben többféle csalival várták a halakat. Délben kürtző jelezte, vége a versenynek, és a mérés következett. Kiemelkedő nagyságú fogása senkinek sem volt. A halak a csa-

liért nem úsztak a horgászbotok közelébe. Annál inkább négy vadkacsa, és többször sikerült nekik a halak elöl megenni a csalit. Néhány horgász három-három pontyot fogott, a többieknek picit kárászok akadtak horogra. A mérések után az eredményhirdetés következett. A verseny ebédrel zárult. Virágh István és Virágh Istvánné Éva borsos tokányt főzött a horgászoknak. Az eseményre Dobai János, Torda polgármestere is ellátogatott.



A verseny eredményei

Gyermek kategória: 1. hely – Paragi Bence, 2. hely – Bali Csongor Vajk, 3. hely – Horváth Fruzsina. Felnőtt kategória: 1. hely – Erdélyi Lajos (Kistelek), 2. hely – Kovács András (Kistelek), 3. hely – Lázár László (Kistelek). Csapatversenyben 1. helyezést ért el a Tordai Sporthorgász Egyesület, a 2. helyre a vendéglátó Balástyai Alkotmány Horgász Egyesület került. *Fotók: www.balastya.hu/hirek*

Balástyai horgászok Balatonkaliban

Testvértelepülésünk, Balatonakali horgászegyesületének meghívására április 7-én a Balástyai Alkotmány Horgász

Egyesület részt vett a Barátok Horgászegyesületek Horgásztalálkozóján, ahol első helyezést értek el.



Bölcsőde

Tojásfestéssel és nyuszis énekekkel készültek a Húsvétra a bölcsődések. A kisgyermeknevelőktől nyuszis kosarakat kaptak, majd segítségükkel festették, pöttyözték a tojásokat és kosárkaikban hazavitték azokat.



A Balástyai Gémes Eszter Községi Könyvtár megváltozott nyitva tartása

Hétfő: 8.00-12.00, 13.00-17.00 óráig

Kedd: délelőtt ZÁRVA, 13.00-17.00 óráig

Szerda: 8.00-12.00, 13.00-17.00 óráig

Csütörtök: 8.00-12.00, 13.00-17.00 óráig

Péntek: 8.00-12.00, 13.00-17.00 óráig

ELADÓ!

Balástya, Tanya 234. szám alatti ingatlan
3 ha földdel. Nortonkút, locsoló-gödör, 3 fázisú villany van. Kövesút 500 méterre.
Érdeklődni: Szél István, 06 (30) 472-7542

Óvoda

Márciusban a nevelési év során második alkalommal tartottunk Nyílt Napot a csoportokban, ahol a szülők és a kollegák betekintést nyerhettek a gyermekek életébe, tevékenységeibe. Az óvodapedagógusok a nagycsoportosok programjait kiemelve mutatták be a foglalkozásokat az adott témában. Mind a négy csoportban a fő téma a tavasz és a húsvéti készülődés volt. A játékos formában megtervezett délelőttökön többféle tevékenységet láthattak a szülők. A tavaszi szünet utolsó napján tartott Nyílt Nap keretén belül a Napocska csoportban

a fiúk locsoló verssel készülve meglocsolták a lányokat.

Szintén márciusban szerveztük meg az óvoda hagyományos Földünk projektjét. A program első napján az iskolába készülő gyermekek látogatást tettek a kecskeméti Planetáriumban. A hét folyamán ismereteket szereztek a világúrról, a naprendszeréről, a kontinensekről, a természeti jelenségekről. A projekt zárásaként játékos vetélkedőt tartottunk, ahol a csoportszobák állomásain különböző feladatok várták a gyermekeket és szüleiket.



Újraindul a Baba-mama klub!

Minden hétfőn 10 órakor a Tanodában heti rendszerességgel újraindul a Baba-mama klub. A foglalkozásokat Miklós Andrea tartja, és mondókázás, ölbeli játékok, kötetlen beszélgetések lesznek aktuális témákról. Minden érdeklődőt szeretettel várnak a védőnők, Böröczné Huszka Edina és Kóródi Vivien.



KERTÉSZET ELADÓ

Balástya belterületén, nem vízállásos, jól megközelíthető helyen lévő 16 516 m² területű, üzemszerűen jelenleg is működő fóliás kertet a működtetéséhez szükséges felszereléseivel eladó.

Felszerelése: 78 db 132 m²-es, 8,5 m-es palástú, vasváz, ajtós fóliásátor, külön vezetérendszerrel talajban kiépített (elásott) programozható, blokkos elosztású esztető és csepegtető öntözőrendszer, szivattyúk, fedett illetve fedetlen víztározók, 3 db nortonkút, 3 fázisú villany. Azonnal átírható.
Érdeklődni: Vetró László, 06 (30) 305-4745

Iskolai ESEMÉNYEK



Hónap diákjai – március

1. a: Csanádi Atád, Nagy Korinna, 2. a: Bárkányi Szandra Lilla, 3. a: Majlát Barbara, 4. a: Palotás Réka Hanna, 4. b: Lepadat Emőke, 5. a: Karsai Anna, 6. a: Goldmann Boglárka, 7. a: Kapás Erika, 7. b: Kiss Szabolcs, 8. a: Frank Martin

Sporthírek

Február 21-én 2. korcsoportos focicsapatunk a Bozsik Intézményi Labdarúgó Programban vett részt. A körzeti tornát Balástyán rendezték meg. A hét csapatos rendezvényen kispályás mérkőzéseket vívtak egymással a résztvevők. Minden gyermek üdítőt és csokit kapott a szervezőktől. A balástyai csapatot Förgeteg József vezette.

Február 22-én 4. korcsoportos fiú kézilabda csapatunk az Algyőn rendezett kézilabda diákolimpia körzeti versenyén ért el 2. helyezést. A csapatot Vén László kísérte el.

Március 1-jén 3. korcsoportos fiú kézilabda csapatunk a Kisteleken rendezett kézilabda diákolimpia körzeti versenyén ért el 2. helyezést. A csapatot Vén László kísérte el.

Március 19-én 1. és 2. korcsoportos focicsapatunk az Algyőn rendezett labdarúgó diákolimpia körzeti versenyén szerepeltek. Mindkét csapat 2. helyezett lett. A csapatokat Förgeteg József és Gémes Ferenc vezette.

Április 6-án 4. korcsoportos megyei mezei futó versenyen képviselte iskolánkat két tanuló. Az atlétákkal teletűzdelt népes mezőnyben Csóka Vivi-

en 7. a osztályos tanuló 11. lett, Kiss Szabolcs 7. b osztályos tanuló 6. helyen végzett. A gyerekeket Vén László kísérte el a versenyre.

Április 9-én 3. és 4. korcsoportos focicsapatunk szerepelt az Algyői focipályán rendezett diákolimpia körzeti tornáján. A kicsik 4. helyezést, a nagyok 2. helyezést értek el. A csapatokat Vén László kísérte el.



A Hónap Szentje

Sziénai Szent Katalin a hónap szentje, aki a középkorban élt. Elszegényedett nemesi családban született, majd 15 évesen lépett be a domonkos harmadrendbe. Betegek ápolásával, a szegények istápolásával foglalkozott. A sienai pestis-

járvány idején számos csodás gyógyulást tulajdonítottak neki. 1380-ban, 33 évesen halt meg, és 1461-ben avatták szentté.

Lelki nap

Március 28-án a templomban, Lelki napot tartott iskolánk, ahol mintegy 30 diák vett részt a Passió dramatikus játék előadásában. A gyerekek Jézus szenvedéstörténetét mutatták be társaiknak. A történetet Jenei Norbert hitoktató állította össze és tanította be.

Tesz Vesz Tavasz

Jenei Norbert hitoktató bevezette iskolánkat a Szeged-Csanádi Egyházmegye Ifjúságpasztorációs Irodája Tesz Vesz Tavasz programjába, amelynek fő célja, hogy az egyházmegyén belül a gyerekek tegyenek valamit a környezetükért, az iskolájuk és a templom környékén, ami az iskola egész közösségét, és a faluközösséget is szolgálja. A program keretében az alsó tagozatosok az iskola környékén szemetet szedtek, a felsősök Vén László, Vágvölgyiné Albert Tünde és Jenei Norbert segítségével az iskola udvarában lévő gumipályát felszedték, kitakarították és ismét lerakták. A munkát óráközi szünetekben és tanítási órák után végezték.

Helyesírási verseny alsósoknak

Április 11-én Bakson rendezték meg az alsósok Területi helyesírási versenyét. Iskolánkat

6 tanuló képviselte: Kiss-Csepregi Tamás 2. a, Virágh Zsófi 2. a, Gunics Gréta 3. a, Kocsis Csenge 3. a, Túri Laura 4. a és Lippai Zsófia 4. b. A diákok másolási feladatot kaptak, tollbamondást írtak és nyelvtani feladatlapot töltöttek ki. Mindannyian szépen teljesítettek.

Kerékpáros Iskola Kupa járási döntője

A Kisteleki Rendőrkapitányság Városi Baleset-megelőzési Bizottsága ebben az évben is megrendezte az általános iskolás 5-8. osztályosok részére meghirdetett Kerékpáros Iskola Kupa járási döntőjét. A Kisteleki Általános Iskolában 2018. április 6-án tartott versenyen a diákok kerékpáros elméleti ismereteiket és gyakorlati tudásukat vetették össze egymással.

A versenyeredmények:

Lányok

I. helyezett: Zsótér Alexandra, Ópusztaszer – 8. osztályos tanuló

II. helyezett: Müller Krisztina, Kistelek – 6. osztályos tanuló

III. helyezett: Lévai Dóra, Kistelek – 5. osztályos tanuló

Fiúk

I. helyezett: Frank Martin, Balástya – 8. osztályos tanuló

II. helyezett: Makra Gábor, Balástya – 8. osztályos tanuló

III. helyezett: Csonka Bende, Kistelek – 6. osztályos tanuló

A fiú és lány kategória első és második helyezettjei képviselik Kistelek Járását 2018. április 16-án Szegeden, a megyei döntőn.

Megérkezett a PLASMA G -

3 funkciós professzionális
kozmetikai készülék

az ÉVA KOZMETIKÁBA

☞ Rádiófrekvencia: arckontúr megemelés

☞ Plasma: ránc, rosácea, heg kezelése

☞ Tú nélküli mezoterápia: bőr mélyebb rétegeinek feltöltése

Minden kedves régi és új vendégemet szeretettel várom!

Sihelnikné Benkő Éva kozmetikus mester

Telefon: 36 (20) 235-3635, Balástya



A falugazdász híre

Tisztelt Termelők!

A 2018. évi területalapú támogatás beadási határideje május 15-e. Aki még nem kért időpontot, keressen telefonon vagy személyesen ügyfélfogadási időben. Ügyfélfogadás: hétfő, kedd,

szerda 8.00-16.30 óráig, pénteken 8.00-14.00 óráig.

Telefon: 06 (30) 338-0162

Halászné Ács Éva
falugazdász

MŰANYAG HULLADÉKÁT INGYEN, BÉRMENTVE ELSZÁLLÍTJUK, AMELY TARTALMAZHAT:

agro sátorfóliát, talajtakaró fóliát, csepegtető szalagot, belső és csomagoló fóliát, műanyag ládát, vödröt, cserepet.

A szállítást megoldjuk,

kis és nagytételben egyaránt.

Forduljon hozzánk bizalommal!

Telefon: 06 (30) 879-9305

FÖLDMÉRÉS IRÁNY-GEO Kft.

Helyi földmérő cég!

Megfizethető ár!

Minőségi szolgáltatás!

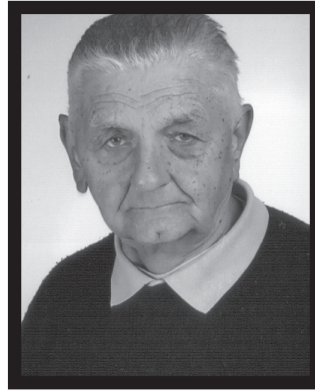
Teljeskörű és gyors ügyintézés!

Munkánkra garancia, hogy a munkadíj felét csak a munka legvégén kell kifizetnie!

**KÉRJEN TŐLÜNK ÁRAJÁNLATOT
DÍJMENTESEN!**

www.iranygeo.hu
iranygeo@iranygeo.hu
06 (70) 264-1599

Elhunyt az egyházközségi képviselő-testület korábbi elnöke



Juhász Károly községünk vasútállomásának nyugalmazott állomásfőnöke és a balástyai római katolikus egy-

házközségi képviselő-testület korábbi elnöke 2018. március 17-én elhunyt.

Juhász Károly 1933. október 4-én született. A balástyai vasútállomás állomásfőnöke volt 1951-től nyugdíjba vonulásáig, 1985-ig. Munkájának elismerésül 1981-ben „A Vasút Szolgálatáért” arany fokozat kitüntetés, 1982-ben Kiváló Dolgozó kitüntetést kapott. A közéletben a balástyai római katolikus egyházközség elnökeként szolgálta a közösséget. Emlékét az egyházközség kegyelettel őrzi.

ÖNKORMÁNYZATI TEMETKEZÉSI KÖZSZOLGÁLTATÁS

A BALÁSTYAI TEMETŐBEN,
A TEMETŐGONDNOKI IRODÁBAN, A RAVATALOZÓNÁL
A TEMETÉSEKKEL KAPCSOLATBAN MINDENT
EGY HELYEN ELINTÉZHET!
NYITVA: KEDDENKÉNT 8.00-12.00 ÓRÁIG
PÉNTEKEN 12.00-16.00 ÓRÁIG
MÁS IDŐPONTBAN TELEFONOS EGYEZTETÉssel:
06 (20) 359-4948

TELJESKÖRŰ TEMETKEZÉSI SZOLGÁLTATÁS:

halottszállítás, temetkezési ügyintézés, kellékek értékesítése, temetések lebonyolítása – más temetőben is. Sírhelyek újraváltása. Siremlékek felújítása, csiszolása, megrongálódott elemek cseréje, betűfestés, sírgondozás és beültetés.

HALOTTSZÁLLÍTÁS BÁRMIKOR: LÉVAI JÁNOS – 06 (30) 451-0371

A köztemetőt a Balástya Községi Önkormányzat megbízásából a Kisteleki Temetőüzemeltető Kft. működteti. Ügyvezető: Lévai János



Ingyenes jogi tanácsadás

Dr. Törzsi Tímea ügyvéd

minden hétfőn 11-től 13 óráig ingyenes jogi tanácsadást tart a polgármesteri hivatalban. **Telefon: 06 (20) 923-0308**

ANYAKÖNYVI hírek

Házasságkötés

• Hegedűs András István és Jójárt Gyöngyi

Születések

• Antal Anettnek és Ábrahám Attilának: Alíz
• Farkas Eszternek és Rozsnyai Jánosnak: Luca Eszter

Keresztelő

• Széll Enikő, szülei Gera Enikő és Széll József

• Szatmári Simon, szülei Gera Vivi-
en és Szatmári József
• Dékány Zétény Tibor, szülei Gyé-
mánt Natália és Dékány Tibor

Elhunytak

• Tóth Lajos (1945)
• Juhász Károly (1933)
• Simon István Béla (1953)
• Vass Antal (1952)
• Szabó Istvánné Nagy Matild Irén
(1934)
• Kormányos Antal (1932)

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonok-
nak, barátoknak, ismerősöknek, akik

TÓTH LAJOS

temetésén megjelentek, sírjára virágot, koszorút helyeztek,
fájdalmunkban velünk együtt éreztek!
Szerető családja



BALÁSTYAI TÜZÉP TELEPÜNK MEGÚJULT KÍNÁLATA

ÉRVÉNYES: MÁJUS 4-12-ig

Talicska fekete 10.990 Ft /db

**Diszperziós beltéri falfesték
Polifarbe 14 L 3.590 Ft** /db

Viaszosvászon 450 Ft /fm-től

Gázipalack 11,5 kg 4.190 Ft /db

Dekornád 140x6 fm 2.990 Ft /tek

160x6 fm 3.990 Ft /tek

Munkavédelmi szandál Rock 4.900 Ft /db

**Hecht akkumulátoros
csavarbehajtó 1150 6.990 Ft** /db

VIRÁGFÖLDEK SZÉLES VÁLASZTÉKBAN!
(citrus, muskátli, rododendron, szobanövény)

Balástya, T. 117/B (Forráskúti út - vasúti átjáró előtt)
Tel.: 06-62/278-510

Az Őszi Alkony Nyugdíjas Klub

minden szerdán 16-20 óráig tartja a foglalkozásait.

Orvosok és ügyeletek

HÁZIORVOSOK – rendelési idő: 8.00-12.00 óráig,

munkaidő: 8.00-16.00 óráig

Dr. Györe Ferenc – 62/278-400, 06 (20) 936-9260

Dr. Veidner Tibor – 62/278-200, 06 (30) 998-6047

SÜRGŐSSÉGI ORVOSI, KÖZPONTI ÜGYELETI ELLÁTÁS KISTELEKEN 24 ÓRÁBAN:

– 104

KISTELEKI MENTŐÁLLOMÁS – 104

Betegszállítás: 1820

KISTELEKI SZAKORVOSI RENDELŐ – 62/259-611

**Defibrillátor újraélesztéshez 0-24 óráig elérhető a
Hotel Orchideában!**

Állatorvosi ügyelet

Május 12-13.: dr. Farle Csaba – 06 (70) 330-4504

Május 19-20-21.: dr. Kunstár Pál – 06 (30) 488-0267

Május 26-27.: dr. Dakó Zoltán – 06 (70) 424-4455

Június 2-3.: dr. Huszár Péter – 06 (30) 487-4030

**Ügyeleti időn kívül állatorvos Balástyán:
dr. Dakó Zoltán – Telefon: 06 (70) 424-4455**

A temető üzemeltetőjének tájékoztatója

A temető kapujának nyitva tartása

A temetőkapu november 2-től április 30-ig 8.00-16.00 óráig nyitva és éjjel zárva van. A nyitva tartási időben kizárólag az idősek és mozgásukban korlátozottak hajthatnak be gépjárművel a temető területére!

Kérjük, ne hagyják őrizetlenül értékeiket, sem a kocsiban, sem a sírokon!

Sírhelyváltás

Tájékoztatjuk az elhunytak hozzátartozóit, hogy az **1993-ban és korábban váltott sírhelyek váltási ideje lejárt**, ezért a temetőben, a ravatalozó épületében levő temetőgondnoki irodában lehet intézni a sírhelyek újraváltását. A temetőgondnoki iroda általános nyitva tartása: **pénteken 12.00-16.00 óráig**. Egyéb időpontban telefonon történő egyeztetéssel: **06 (20) 359-4948**

Halottszállítás éjjel és nappal: Lévai János – 06 (30) 451-0371

VÖRÖSKERESZTES vásár

A Vöröskeresztes ingyenes csere-
bere vásár 2018. május 10-én, csü-
törtökön 9-12 óráig lesz az Ifjúsági
klubban.

A következő vásár időpontja:
június 14., csütörtök.

A szervezők továbbra is várnak
**tiszta, használható ruhaneműket,
működőképes játékokat, mese-
könyveket, amelyeket csak a vásár
alkalmával adhatnak át.**

**Kérjük, segítsenek rászoruló
embertársaikon!**



LÁGYFAGYLALT
kapható!

BALLAGÁSOKRA
helyfoglalások!

Vendéglátás „Orchidea” módra:

- udvarias kiszolgálás
- házas ízek
- bőséges, választékos előfizetéses menü
700 Ft/adag

CSALÁDI ÉS BARÁTI RENDEZVÉNYEK
SZÍNVONALAS LEBONYOLÍTÁSA AKÁR 300 FŐIG
Igény esetén székszoknyát biztosítunk.
Rendezvénytermünk külön is bérelhető!

Számítógép, WIFI
Az étterem nyitva minden nap 8-22 óráig!

Érdeklődni: 62/278-272, 06 (30) 235-5083
www.hotel-orchidea.hu

Szeretettel várjuk vendégeinket!

MÉLYBARNÍTÓ, ÁLLÓ SZOLÁRIUM
0-24 ÓRÁIG! **Legmodernebb, új csövekkel!**



IRIS KFT.
Balástya, Rákóczi u. 17.

TELEFON: 62/278-440
E-MAIL: lilaabccba@gmail.com
NYITVA TARTÁS
HÉTFŐ-SZOMBAT 6.00-20.00 ÓRÁIG
VASÁRNAP 7.00-11.00 ÓRÁIG

JÁTÉK!!!

Havi 1 vásárlónknak 10 000 Ft-os ajándék vásárlás!
Találós kérdés! A „Boldog óra” idejében vásárolt blokkra írják rá,
milyen ételt lehet készíteni az aznapi akciós termékből,
vagy milyen tevékenységre utalnak a termékek!
Kérjük Tisztelt Vásárlóinkat, a blokkra írják rá elérhetőségüket és
a nevüket! Első sorsolás: 2018. június 1.

"Boldog órák" hétfőtől-péntekig 14-17 óráig!

Ápriltől nálunk is „Prima szórólapos akció"! Részletek az üzlet-
ben lévő plakátokon, valamint a cba lila abc/facebook oldalon!

MÁJUSI AKCIÓ! Május 3-16-ig!

Néhány akciós ár:

Csirke pecsenyecomb	399 Ft/kg
Náduvari tejföl 20% 330g	219 Ft/db (664 Ft/kg)
Pepsi üdítőital 2,25 l	299 Ft/db (133 Ft/l)
Fuze tea 1,5 l	279 Ft/l (186 Ft/l)

Cukrászaink tortákra rendelést felvesznek!

Új! Az általuk készített friss linzereket, sós teasüteményeket
előrecomagolva is vásárolhatják!

Friss hús részlegén új eszközökkel gazdagodtunk!
Kérjük a szeletelt húsok rostlazítását (otthoni klopfolás helyett),
illetve csontos húsok csontfűrészsel történő aprítását!

KERTÉSZETI BOLT

TAVASZI AJÁNLATA

Műtrágyák, növényvédő szerek, vetőmagok, festé-
kek, KPE idomok, csavarárúk, vegyes iparcikkek!

AKCIÓS TERMÉKEINK:

PATENTKÁLI 30-10-17	25 kg	178 Ft/kg	4 450 Ft/zsák
CROPCARE 11-11-21	25 kg	235 Ft/kg	5 875 Ft/zsák
KUPFER FUSILAN	1 kg		4 520 Ft/db

Akciós fogyasztói áraink az áfát tartalmazzák és a meglévő készlet erejéig
érvényesek! Fenti termékeinkre további kedvezmény nem jár!

Egyéb termékeink árairól és a lehetséges kedvezményekről
személyesen érdeklődjön a KERTÉSZETI BOLTBAN!

ONOZO AGRO Kft.

AGROFÓLIA, MŰTRÁGYA, NÖVÉNYVÉDŐ SZER

KIS- és NAGYKERESKEDELEM

Balástya, KERTÉSZETI BOLT (Hotel Orchidea mellett)
TELEFON: 62/278-388
www.onozoagro.hu

Enni kell?



Röfi-Ker

A MINŐSÉGI HÚSOK BOLTJA
rendezvényekre, hétvégre vagy
egyszerűen csak ebédre!

**ITT A MÁJUS JÖN A NYÁR,
TÁRCSÁRA ÉS BOGRÁCSBA VALÓT A
RÖFIBEN TALÁL.**

Tárcsára húsok fűszerezve is!
Ballagásra a húsokat szeletelve, kockázva rend-
elje meg, és a vendége hasa tele lesz.
Étkezési jegyet (Erzsébet-utalványt is) OTP,
MKB, K&H SZÉP Kártyáját ne feledje,
a Rőfiben fizethet vele.

FINOMAT SZERETNE ENNI? RÖFI-BE KELL MENNI!
TELEFON: 06 (30) 851-0369 KERESSEN A FACEBOOKON IS!

Balástya, Széchenyi u. 12. Telefon: 06 (30) 729-1627
Üllés, Dorozsmai u. 39. Telefon: 06 (30) 963-6882
Szeged, Szent István tér 8/b Telefon: 06 (30) 514-3057
Szeged, Dorozsmai u. 189. Telefon: 06 (30) 514-3861